№ 8397 1913 28 ՄԱՐՏ 11 ԱՊՐԻԼ ԲԵՆՉԵՆԳԻՀ 28 ՄԱՐՏ 329 29 ԵԶԻ ՍԵՆԻ

Մ. ՀԻՊՐ ԻՄԹԻԶԱՉ Վ. ՄԻՒՏԻՐԻ ՅԱՎԼԱ ՎԵՐԻՒԼԻ ՅԱԿՈԲ ՃԻՎԷԼԷԿԵԱՆ

Միւսսպահ ՏԻԳՐԱՆ ՃԻՎԷԼԷԿԵԱՆ Թարիխի թեհսպահ 1877

ՊԱՌ. ԾԱԼԻ ԴԱՐՇԵՎԸ Ն. 49

ՋԷՐԻՏԷԻ ՇԱՐԳԻՅԷ

ԲՕԼԻԹԻԳԻՅԷ, ՄԻԼԼԻՅԷ, ԹԻՒՃԱՌԻՅԷ ՎԷՀ ՍԱՐՐԱՖԻՅԷ

20 ԲԱՐ ԵԷՎՄԻ ՍԷՐՊԷՍԹ ԿԱԶԷԹԱ 20 ԲԱՐ

جريدهٔ شرقيه
صاحب امتيازى اغوب جيوملك
مؤسسى ديكران جيوملك (١٢٩٣)

DJÉRIDÉI-CHARKIÉ
Fondé en 1877.
Directeur-propriétaire :
AGOP DJIVELEGUIAN
AVOCAT
Vis-à-vis la S.-Porte, No. 49

Կազէթայա այիս մէվասս հազզրնեա սահիպի իմթիյազա միւռահասաթ օլրնր։ Մազպուզլար սահիպի իմթիյազրն իմզասրնը վէ իհտարէսանեղին մէսոիրը մախասրնը սամիլ օլմալը տր։ Տէրճ օլրնմայան էվրազ իասէ օլրնմազ։ Իլանաթ տէրայիթի միւթեհիտի իլի նեէր օլունուր։

Գազէթայա այիս մէվասս հազզրնեա սահիպի իմթիյազա միւռահասաթ օլրնր։ Մազպուզլար սահիպի իմթիյազրն իմզասրնը վէ իհտարէսանեղին մէսոիրը մախասրնը սամիլ օլմալը տր։ Տէրճ օլրնմայան էվրազ իասէ օլրնմազ։ Իլանաթ տէրայիթի միւթեհիտի իլի նեէր օլունուր։

ԱՊՈՆԷ ՓԻՏԱԹԼԱՐԸ ԲԷՇԻՆ (ՄԷՋ. 20

Սթանպոլ վէ Թաւրա, սեռնելիի 130 դրս.
» » » 6 այլրդը 70 »
» » » 3 այլրդը 40 »
Մէմալիքի էճնեպիյէ սեռնելիի 32 Ֆր.
» » » 6 այլրդը 17 »
» » » 3 այլրդը 10 »

ՍԼԵՑԻԻՔԻՅԷԹ ՏԷՎԼԱՄ ԻՏԻՅՕՐ

Ավսթրիա-Մաճարիսթան հիւքիւմէթի Շգօտարանը Արնավուտլրղա իլնագը քէնտիսի իչիւն պիր հայաթ ու մէմաթ մէսէլէսնէն մաճատուտ օլտուղընը տիւվէլը մուռազամա գապինէլէրինէ պիլտիրմէյի կիւնէն պէրու, հալ ու մէվզրատա պիր մէշելէր սրյասէթ Թասգիպ էրմէկ կիպի կէօրիւնիյօր։ Լոնտրատաքի սիւֆրա գոնֆէրանսը Ավսթրիանրն Թէլիֆինի գապու իտուա, Շգօտարանը Արնավուտլրղա Թէրքի պիր էմրը վազը օլտուղընա գարար վէրմի, պունրն իւ գէրինէ գապինէլէր տահի էսա իթիպարը իլէ պու գարարը Թասդիգ իտուպ Գարատաղ հիւքիւմէթինէ Թէպիղ իթիպլերի միւէյէրէք նօթա իլէ Շգօտարա պօտանգամանը քէմալը չիտէլէ աէվամա պայլաառը։ Իյէթ պուճանան սարանաթէն անլայլերը քի, Շգօտարա մէսէլէնտէն տօլայը տէվէլէթլէր արասընտա չինուզ գաթի պիր իթիլաֆ հասը օլմամը տը։ Իթալիա հիւքիւմէթի իչիւն տահի Շգօտարանը Գարատաղա Թէրքի սրյասի վէ իգթիսատ նօգթահ նազարընտան մուզիրը տիր, ֆգագաթ սէրիյէթ վէ ինթիսասաթ ճիհէթինի նազարը արգագաթ ալտըղմըզ Թագարիսէ, Իթալիանրն հէր հալտէ Շգօտարանը Գարատաղա Թէրքինի արգու իթմէսի իյնպագ իտէր, ֆգագաթ խուսուսաթ ու նազարիյաթը սրյասիէ հէր տիւրլու ինթիսասաթա զալէպէ չայտըը իչիւն, գրալ Վէթօր Էմանուէլ միւհէրլէմ զէ լէհսինին արզուսընա բաղմէն, գայրն բէտէրինին Թաթը բուռէաարընը հաղը ֆիրլէ հուսուլընա մանի օլմաղա մէճպուր օլաճագ տը։

Վիէննա կազէթաարընը պէյանընա կէօրէ Բուսիա հիւքիւմէթի էվվէլէրի մրԹԹէֆիզլերէ գարը իրազ իթմէյ օլտըը մէվզիի հիմայէթինէ իսթինաէն Շգօտարանը Գարատաղա Թէպլիմինի մուսրրէն Թալէպ էթմէյ իչէն, պիլ ախտէրէ էվրօբա ահէնկը տիւվէլիյէսինին սաէմը ֆիլը իչուն էջսէրիյէթ Թարաֆընտան վերլէն գարարը գապուլպէ մուզիրը գալուպ, եալընընը նիւմայը պտրիյէ իշիրք էթմէյէճէք տը։ Տէվլէթլէր Գարատաղ լիմանլարընը ապլօգա էթմէք իչուն գաթի պիր գարար վէրմէյ իչէն ճապա չիմայէ գաառ նիչուն Թէրտիւքեարանէ պիր խաթը հարաքէթ Թաագիպ իտէյօրլար, բազար էրթէսի կիւնիւ նիւմայիչին ինբասը մուգարրէր իչէն, նիչո՞ւն էլան ինթիզար տէվամ իտէյօր, ասը մէշելիւթյէթ պու նօգթատա տրը քի, պիր ազ Թանէրի ճիհէթինէ կիտէճէք օլուրսագ, տիւվէլը մուռազամա արասընտա էնթիլիֆը մէվճուտյէթինէ գանաաթ հասը իտէրէ, տէվլէթլէր ինթիզապատա Թէէմինը սուչ ու սալլահ իչուն չիտի ճնտիչ էնտիչ էթմէյօրլար կիպի կէօրիւնիյօր, եկէր հաղիգաթէն էնտիչ էթմէյ օլսալար իտի չիտի պու մէսէլէ պու գաառ ուզանմայաճագտը։ Շգօտրա մէսէլէսի Պալգանլարընն ինթիզապալի իչուն հագիզանէն չայհանը էհէմմիյէթ պիր մէսէլէ տիր, պինայէն ալէյհ տէվլէթլէր պունը քէնտի էհէմմիյէթի տէրէճէսինէ Թագտիր իտէրէք, կիւն էվվէլ էնթիլաֆը էճնիւնի ալմագ իչուն պիր Թէհլիգէ կէօռԹէրմէքճէ իտիլէր, ֆգագաթ հաբմաբլար, հաԹԹա իչլերինէն պաղըլարը դայրը միւԹէլիֆանէ խաթը հարաքէթ Թաագիպ իթմէյէ պայլատրլար, իյէթ ասը կարիպ նօգթա պուրասը տրը։

Էվվէ՛Թ, եվրօբա տէվլէթլէրի հարպը ումումի իչիւն իտիլէճէք վէ իտիլէն էնտիչէլերին արԹզ պէյճուտէ օլտուղընա գանաաթ հասը իտէրէք, չիտի եալընընդ մուվֆֆագզյէթ չէրբերլերը այմագ իչիւն Թէսլիհաթա պայլայօրլար։ հաԹԹա հարպն զուհուրընը մէնչելիւ կիպի Թէլագը իտէն նիքայն մէհաֆիլ պիլէ օնը արԹզ պիր էմրը վագը ատտ իտիյօր։ Ակէման պայ վէքիլի Մ. Գէթման Հօլվէկ Բայսթաակ մէճլիսինտէ իրատ իթմիչ օլտուղը նուսԹգընտա պիւԹիւն միւճավիր հիւքիւմէթլերինին Ակէմանիա իլէ մունասէպաթը տօսթանէտ պուլընտըգլարընը, հաԹԹա Բուսիա վէ Ֆրանսա հիւքիւմէթլերինին տահի սուլհերէրվէրանէ պիր մէսելէը սրյասէթ Թասգիպ էթմէք օլտուղընը պէյան էթմիշտիր։ Մ. Գէթման Հօլվէկին պէյանաթը պիրպիրինի ԹուԹմաղ, նուսԹգընն իւզ սաֆհասը հարպտան, միւահիդ պիր հարպը ումումիտէն պահիս իքէն, պիլախտէրէ միւնասէպաթը տիւվէլիյէնին եօլընտա պուլընտըը վէ կիրի կիտէ պուլընճաղը պէյանաթը իլէ խիթամ պուսը տրը քի, ասը Թէզատ պուրատա կէօզէ չարբար։

Հալը հազիրատա պիԹիւն Եվրօբա հիւքիւմէթլերի քէմալը կէրմի իլէ Թեսլիհաթատա պէրտէվամ արրլար. Թէսլիհաթ սուլհընն ամիլ ու մուհաֆըզը օլտուղը կիպի հարպընն էն միւէսիր վէ նաֆիզ մուճիպի տիր։ Ֆգագաթ տէվլէթլէրինին Թեսլիհաթատա տէվամ իթմէյերի Թէէմինը սուլհ մազատրընա միսթէնա տեիլ տիր։ Մուռալիատա գալան պիր չօգ մէսաիլ վար տրը։ պունլարընն հալի հէր հալտէ Թօր ու Թիւֆէնկէ միւհիմ օլտուղընան, տէվլէթլէր նիհայէթ օ վարթայա միւրաճաաթ էթմէք լիզումընը հրսս իտէէլլէր տիր։

Ֆրանսա վէ Բուսիա իքի Թարաֆտան Ալէքսանիա իւզէրինէ հիւճիւմ իտէճէէլլէր, պու՝ պիր պիր տահա իքի իտեր պիր հագիգաթ տրը քի, Իթթիֆագը Միւսէննա Եվրօբատա սուլհն սուրէթը գաթիէտ Թէգարրուրը իչիւն հէր հալտէ Գիզմարքն տահի բրօգրամընը զիյր ու զէպէր իտէճէլլէր տիր։

Նիսմի օրթատա պիր հագիգաթ վարտա, օ տա չիմիյէ գաառ վէրիլէն մուխԹէլիֆ դարարլարընն Թէէխիրը Թաթպիգ տիր քի պու տա ինթիլաֆա տէլալէթ իտիյօր։ Էլհասլը նէթիճէ իթիպարը ըլա մէշելիւթյէթ պու կիւնլէրտէ պիւսպիւԹիւն պաղ կէօռԹէրիյօր։ տէվլէթլէր միւԹէֆիզլերէ վէրտիլլերի նօթանընն ճէվապընա հէնուզ իթիրազ իթմէյուպ ինթիզար ու Թէրէտտիւտաէ պէրտէվամ արրլար։ պու տա եապապը ատիտյէ միւպէԹէնի օլսա կէրէքտիր։ սուլհընն ագար հէր կիւն, հէր հաֆթա պիր էմրը վագը կիպի Թէլագը խրիմի իքէն, հալտա հարպընն տէվամ իթմէսի հէյտէթը տիւվէլիյէ արասընտաքի տաէմը իթիլաֆա տէլալէթ իթմէ՞ղ մի։ կէօրիւնիւր քի, տէվլէթլէր հէնուզ Բուսիայը իզնա իթմէյէ միւվֆֆագ օլմայուպ, գաթի պիր գարար՝ վերէմէյօրլար, զիրա Բէթէրպուրգ գապինէսի մէվճուտ մէսայիլ իւզէրինէ եէնիտէն պիր չօգ մէսելէլէր մէյտանա չըգարմագ իսթէյօր, պու մէսելէլէրինին Շարգ մէսելէսի իլէ ալէգատար օլտըգլարը չուպկէսիզ տիր, Բուսիա հիւքիւմէթի քէնտի մէնաֆիի սրյասէսի իչիւն չիմիտէն պու մէսելէլէրի Թարիզ իթմէք իսթէյօր. զաթէն Պալգան հիւքիւմէթլերինէ պու տէրէճէ եիւզ վէրմէսի վէ մուավէնէթ իթմէսի պու մագատտա մաաԹուֆ տէյի՛լ մի։ Շիմիյէ գաառ էվրօբատա սուլհ ու սասյիչին մուհաֆզատը իչիւն Ինկիլթէրա վէ Ֆրանսա հիւքիւմէթլերի չարունչար վէ Եախստ պազը էնապապը սրյասիյէ վէ իգթիսատիյէ օլտայընը իլէ Բուսիանրն պիւԹիւն Թէքիֆիլերինէ միւվֆֆագաթ իթմէյլեր, հալպու քի պունտան սոնրա մէյտանա չըգարըլաճագ մէսելէլերէ միւվֆֆագաթ իթմէյլերի պիր ազ մէնչելիւք կիպի տիր։

«Թան»կազէթասընն պէյանընակէօրէ, չիմի տէվլէթլէր արասընտա իսթիլաֆը մուճիպ օլան մէսելէ Թաղմինաթը հարպիյէ մէսելէսի տիր քի, ասը իսթիլաֆ Լոնտրա վէ Բէթէրսպուրգ գապինէլերի արասընտա հիւքմֆէրմա տրը։ Մուհարէպէտէն սոնրա իշղալ իսթիլաֆ էրագի իյատէ իսթիմէտիյի Թաղտիրատ ղալիպ օլանլարընն մաղլուպտէն Թաղմինաթը հարպիյէ Թալէպինէ սալահիյէթլերի եօզ տրը։ պու տա հուզուզը տիւվէլիչ էսքիտէն գալմա պիր անանասը տրը քի էկէր սէվահիլէ եալընընդ սէֆիյինը պահրիյէնին տօլայմասը իլա Թիֆա իտիլսէ իսի, նիհայիչ ապէս օլաճագ իսի։ Էկէր պիլզուվվէ մուխասէմաթն Թէվսիի տաիրէ էթմէսինէ միւտահէլէ իսիլսէ իսի, մուզիր օլաճագ իսի։ Պիր զըսմընն զօրգուլարընը Թէսքին վէ տիկէր զըսմընն էթիրազաթ վէ միւմանասաթընը իմնա էթմէք իչիւն նիհայիչը պահրինին միւտայիտ օլաճաղընը եավաշ եավաշ սօգմաղա պայլատրլար։ պու կիւն ֆիլիւյաթա պայլամըշ իքէն արԹզ օնրն միւէսսէր օլմասը Թէպլ իտիլիյօր։ Ֆըրըլտագ չէվրիլի։ Իւլթիմաթօմտան սոնրա Դարատաղ սէվահիլինին ապլօգասը սրրՔ զըյլ ու գալի մուճիպ օլաճագ տը։

Էմնայը հարպտա մուխասիմէնին հուզուզըյա պիԹարաֆլարընն վազիֆէսի Թեմիւլը պէյնէլմիլել իլէ Թային իտիլմի իքէն, հէնուզ իմզա իտիլմմի օլան պիր սուլհ մուգավէլէնամէսինի գապուլէ իճապար էթմէք իչիւն Թարաֆէյնի մուխասիմէնին սէվահիլի մուհասէրէ իտիլմէ։

Պու ապլօգա հուզուզը ումումիյէնին պայլըճա բրէնսիբինէ պիր Թէճավուզ օլտուղը կիպի, Շարգ պուհրանը էնասընտա տէվլէթլէր Թարաֆընտան գապու վէ սարահաթէն Թաստիգ իտիլմի բրէնսիբլերէ տահի Թէարրուզ իտէր։ Բուսիա հիւքիւմէթի Ավսթրիանրն Գարատաղ սէվահիլինէ գրուազէօրլեր կէօնտերէճէկի ֆիքրինի պէյան էթմիկի զէման Թէկզիտ էթմիկի պու բրօժէյէ մուխալէֆէթէն ինթինապ վէ միւշԹերէք նիհայիչը պահրիյի էհվէնը չերէյն ատտ էթմիկի իչիւն պէօյիք պիր խաթա իլէմիշ տիր։ Ինկիլթէրրա վէ Ֆրանսա հիւքիւմէթլերի չիմի Բուսիայա քէնտի դայրը մաագուլ օլան մուվֆֆէգանաթընընն մուզիրը նեթիճէլերինի անլատմայը իսթիլեր, ֆգագաթ օնլար պունը պիր վազիֆէ զանն էթմէյտիլեր։ Պու կիւն վաքօրլար հարաքէթ էթմէյ օլուպ արԹզ մէսելէ սրրՔ բումուզի պիր տօլայմատան իպաբէթ օլմայլզ, պիր իւլթիմաթօմ վէ ապլօգայա միւԹալիֆ տիր։ Գարատաղ գրալը «Թան»ա չէքմէյ օլտուղը Թելկրաֆատ եալընընդ գուվվէթի ճէպրիյէյէ գարը ինգրյատ իսէճէկինի պէյան իտիյօր։

Շուրասը մուհագագ տրը քի, պաշգա պիր սուրէթլէ հարաքէթէ պիր սէպէպի եօզ տրը։ Զիրա օ՝ տէյիլ եալընընդ քէնտի մէմլէքէթի, իլա էվրօբա իչիւն հուզուզ վէ իհթիսասաթը ումումիյէ մալիք տիր։ Մատէմ քի Ավսթրիա-Մաճարիսթան հիւքիւմէթի հէր նէ գատար պունը Թալէպ իտիյօրատա չիվէնիսիզ էվրօբայը քէնտիսիյէ պէրապէր պիր մուամմէյէյի ճէպրիյէնին Թաթպիգնէ սէվգ իտէրէք Սլավլարը քէնտի մէնաֆիի խուսուսիյէսինէ միւնգատ գէլմագ իսթէյօր։ Պու մէնաֆի Թապէի պիր միւտատէթ իչիւն Պալգան հիւքիւմէթլերինին Թիրլիքը միւսելլէսէ գարը օլան Թէվէճճիհլէրինի իգալէ ի-տէճճէք տիր։

Պիր գաչ կապէթա քէնտի կարիպ նազարիյէի Թարիգաթը իլէ պիգիմ հուբրինէր Թէնքիտիյէմիզի մուախէզէ ի-առուպ, պիգիմ վէսայիգ վէ տէլայիլիմիզէ ճէվապ վէրմէտիլեր. պիզ օնլար իլէ պէրապէր զանն իտիյօրզը քի, չիմի Շարգ ֆանֆասընա իլավէ իտիլմի օլան Վիէննա օբէրէթ գասիէսինին սոն պէյիթի Բուսիա, Ֆրանսա վէ Ինկիլթէրա մէնաֆիինէ միւսայիտ տիր...։ Պիզ օնը արզու իտիյօրագ տա եաբամայօրզը։

ՏԱԽԻԼԻՅԷ

ՊԷՕՅԻՐՔ ՏԷՎԼԷԹԼԷՐ ՔԻՒՉԻՐՔ ԳԱՐԱՏԱՂԱ ԳԱՐՇԸ

Բուսիա վէ Շգօտրա մեսէլէսի.— Բէթէրսպուրկտան «Թան»ա եազըլյօր. «Շգօտրա մեսէլէսինէն տօլայը Բուսիանրն Ավսթրիանրն նօգթայը նազարընա մուվֆֆագաթ էթմէսի Եվրօբա էֆքարը ումումիյէսինտէ մուճիպի հայրէթ օլմուշ տը։ Բուսիա հիւքիւմէթի Եագովանրն Սըրպիայա վէրիլմէսինէ սոն տէրէճէ մուխալէֆէթ իթմէսի հալտէ, չիմի նասըլ օլըյօր տա պու չէրի ուճուզնա Թէրք իտիյօր։ Բուս հիւքիւմէթի մէնաֆիլինին պու պապատի ֆիքրինի անլամագ իչիւն պիր զաթ իլէ էթտիկմ միւլագաթտա մուսմիլէյն պէյանաթը աթիյէի սէրտ իթտի. «Գարատաղ եալընընդ Թէճանիւա, միւսյէթ վէ էհալիսինին հայաթը ումիկէսի նօգթայը նազարընտան Պալգան ագվամը Թարիխեատ պիր բօլ օյնայապիլմիշ տիր։

Գարատաղ էհալիսի սոն տէրէճէ միւԹեճանիս օլտուղը կիպի հէր ֆիքրէ ույմայօր. Գարատաղա պուլընան պիր պիրինտէն ալըպ վէրմէքտէ, վէ մէյտանտա սիւվարիլէր պէտէն պէտէնկ վուրուշմագտա իտիլէր։ Պու հալի Արչիտուգա Գարլօ կէօրտիւքտէ էրԹէսի կիւնիւ պիԹիւն Ֆրանսըզ ասքէրինի Թունայա տէօքմէք իմմի իլէ, բէրվէրտէ օլարագ, օ ազամըը ճէնկի մէքս, վէ ասքէրէ ելգէմ օլան բահաթ վէ Թէնէֆֆիւսէ գարար վէրէրէք Պրաթէյնիտէ օլան իհթիաթ ասքէրինի տահի կէճէլէյին օրտույա ճէլպ էյլէտի։

Լան, քէնտիսի տահի ասքէրին էօնիւնտէ վէ աթէյին իչինտէ օլուպ, Ավսթրիալլարընն կիրիէտիյինի կէօրտիւքտէ, Պէսսիյէրի սիւվարիլէր իլէ Թէքրար պունլարընն իւզէրինէ սալարը, Հօհենձօլլէրին չար քէօչէլերի տէֆա տէֆա պօզուլը, վէ եէսիր, Թօր վէ պայրագլարը Լանընն էլինտէ գալը, Լան, Պրայթենիտէ օլան Ավսթրիա իհթիյաթ կրընատիյէլերինէ գատար իլերի եիւրիւտիյինտէն, մերքէզտէն զիյատէ այըլմըշ օլմաղա, հէմ պու ֆիւթուհաթը Նաբօլէոնա խապեր վերմէք, վէ հէմ տէ մերքէզ իլէ քէնտի արասընտա այրզ գալան մահալէ ասքէր եէթիշտիրմէք իւզրէ Նաբօլէոնա չիթապլէ պիր եավէր կէօնտէրտի։

Նաբօլէոն էսլինկ վէ Ասբէրնին արասընտա, պու տէչիզեթի ճէնկի սէյր ու Թամաշա իթմէքտէ օլտուղը հալտէ, Մարեշալ Լանրն եավէրի եէթիշտի, լաքին վերտիի խայրըը խապէրտէն իմբէրաթօր մէսրուր օլմամը, չիւնքի օ անտէ պիր ֆէնա խապէր տահի կէմիշ իսի քի, ժէներալ Պերթրան վէ Բէրնէթթի, հէր նէ մերթէպէ ֆէվզելուլայէ ճահտ ու իգտամ իթմէքտէ իսէլէր տէ, տուլարընն կիթաքճէ ճօշմասը, քիւթիւքլեր, գայրգալար, վէ եանմըշ տէյիրմէն տուպալարընընն լաէնզաթի պէօյիք

Պու էմնատէ, պիԹիւն Ավսթրիա ժէնէրալլարընընն բիյատէ վէ սիւվարիլերի Թօրլանըպ, Ֆրանսըզնն Թամ օրթա գօլունը վուրմայա եիւրիւմքտէ իտիլէր, Նաբօլէոն վէ Լան իքիսի պիրտէն պու հալի քէչի իտուպ, պունլարա գարշը նէ գատար Ֆրանսըզ բիյատէ վէ սիւվարիսի վար իսէ սէվգ էյլէտիլէր։ Էօնտէն բիյատէ, արզատան զըրնը սիւվարիլէր վէ էն արզատան խասսա ասքէրի խաթթ խաթթ իլերիլէյկ տուրտուլար, վէ Ավսթրիա ասքէրինի եարըմ Թիւֆէնկ մէնզիլինէ գատար եանատրըրլար, վէ օ հալտէ բիյատէ, Թօրթը վէ սիւվարի, Ավսթրիա Թապուրլարը իւզէրինէ ճիւմլէԹէն տէչէԹի պիր աթէշ սաչրպ, խայլճասընը եէրէ սէրտիլեր, Ավսթրիա բիյատէ գալէլեերի Ֆրանսըզ զըրնլարընն հիւճիւմինէ տայանամայրպ, եէր եէր աչրլարլար, պունն իւզէրինէ Բրենս Լիխթենչթայն պիԹիւն սիւվարիլերի իլէ մէյտանա կէլիպ, Լասալ վէ Մարիւլա տահի քէնտի սիւվարիլերի իլէ պունա գարշը չըզտրգլարընտան, օ վասի Մարֆէլա սահրալարը Ֆրանսըզ վէ Ավսթրիանրն ան պէչ պին սիւվարիլերինին պիր պիրի իւզէրինէ օլան միւքերրեր հիւհումլերի իլէ Թօզ վէ տիւմանա դարգ օլուպ, կէօզ կէօղիւ կէօրմէզ օլտու։

Պու զարղոյա արասընտա քի, խայլը վաԹ սիւրատ, Ավսթրիանրն, Ֆրանսըզ օրթա գօլունա օլան հիւճումի պիր էյամ մէքս օլունը, վէ Հօհենձօլլէրն ֆըրգասը նէ հարաքէք իտէճէյինի պիլմէյէրէք չայըրը տուրը, Ֆրանսըզ Թօրճըլարը գունտագ իւզէրինտէ գալան Թօրլարը իլէ մէզքիւր Թէբէլերտէ տուրուպ, Ավսթրիա ասքէրի իւզէրինէ աղըր ֆգագաթ, էյի նըշան ալարագ ատԹէչ սաչարլար իսի։ Ֆրանսըզ սիւվարիլերի, պիր Թա-

պիրինտէն ալըպ վէրմէքտէ, վէ մէյտանտա սիւվարիլէր պէտէն պէտէնկ վուրուշմագտա իտիլէր։ Պու հալի Արչիտուգա Գարլօ կէօրտիւքտէ էրԹէսի կիւնիւ պիԹիւն Ֆրանսըզ ասքէրինի Թունայա տէօքմէք իմմի իլէ, բէրվէրտէ օլարագ, օ ազամըը ճէնկի մէքս, վէ ասքէրէ ելգէմ օլան բահաթ վէ Թէնէֆֆիւսէ գարար վէրէրէք Պրաթէյնիտէ օլան իհթիաթ ասքէրինի տահի կէճէլէյին օրտույա ճէլպ էյլէտի։

Լան, քէնտիսի տահի ասքէրին էօնիւնտէ վէ աթէյին իչինտէ օլուպ, Ավսթրիալլարընն կիրիէտիյինի կէօրտիւքտէ, Պէսսիյէրի սիւվարիլէր իլէ Թէքրար պունլարընն իւզէրինէ սալարը, Հօհենձօլլէրին չար քէօչէլերի տէֆա տէֆա պօզուլը, վէ եէսիր, Թօր վէ պայրագլարը Լանընն էլինտէ գալը, Լան, Պրայթենիտէ օլան Ավսթրիա իհթիյաթ կրընատիյէլերինէ գատար իլերի եիւրիւտիյինտէն, մերքէզտէն զիյատէ այըլմըշ օլմաղա, հէմ պու ֆիւթուհաթը Նաբօլէոնա խապեր վերմէք, վէ հէմ տէ մերքէզ իլէ քէնտի արասընտա այրզ գալան մահալէ ասքէր եէթիշտիրմէք իւզրէ Նաբօլէոնա չիթապլէ պիր եավէր կէօնտէրտի։

Նաբօլէոն էսլինկ վէ Ասբէրնին արասընտա, պու տէչիզեթի ճէնկի սէյր ու Թամաշա իթմէքտէ օլտուղը հալտէ, Մարեշալ Լանրն եավէրի եէթիշտի, լաքին վերտիի խայրըը խապէրտէն իմբէրաթօր մէսրուր օլմամը, չիւնքի օ անտէ պիր ֆէնա խապէր տահի կէմիշ իսի քի, ժէներալ Պերթրան վէ Բէրնէթթի, հէր նէ մերթէպէ ֆէվզելուլայէ ճահտ ու իգտամ իթմէքտէ իսէլէր տէ, տուլարընն կիթաքճէ ճօշմասը, քիւթիւքլեր, գայրգալար, վէ եանմըշ տէյիրմէն տուպալարընընն լաէնզաթի պէօյիք

գնդերդիչ շարժարար էին գոր գնդերդիչ մի գոր հնարել էին տա-
ղերը, մի ինչ ցեղ գոր ունեցեալ էր գոր գոր գոր գոր գոր գոր գոր գոր
գոր գոր գոր գոր գոր գոր գոր գոր գո

ՀԱՅԿԱԿԱՆ ՀՈՍՔԵՐ

— Իսպանիայի 9 ապրիլ. — Մադրիդ։ Ֆրանսիայի սահմանի մոտ գտնվող Ֆիգերաս գյուղաքաղաքում ինքնաթիռներ թռչելիս, ինքնաթիռներից մեկը ընկել է գետնի վրա։ Ինքնաթիռի մեջ գտնվող 3 մարդիկ սպանվել են։

Լոնդոն 9 ապրիլ։— Բրազիլիայի Ռիո դե Ժանեյրոյի նավահանգիստ է մեկնել 10300 տոննանոց «Ինդիանա» անվանակոչումով նոր ինքնաթիռակիր։ Ինքնաթիռակիրը ունի 3 մարտական տախտակներ։ Նրանց վրա կարող է թռչել 30 մարտական ինքնաթիռ։

Ֆրանսիայի 9 ապրիլ։—Ամերիկայում Ռիո դե Ժանեյրոյի նավահանգիստ է մեկնել նաև խոշոր ինքնաթիռակիր «Ռանգեր»։ Ինքնաթիռակիրը ունի 3 մարտական տախտակներ։ Նրանց վրա կարող է թռչել 30 մարտական ինքնաթիռ։

Մադրիդ 9 ապրիլ։ — Ինչպես հաղորդում է «Էլ Սոլ» թերթը,

ՄԱՐՏԻՆ ԱՐԱՄԵԱՆ

Գլխավոր գրասենյակ՝ Պոլիս, Գալատիա, Գալաթիոյ Մեծ Փողոց թիւ 1։ Գրասենեակի հեռաձայն՝ Գալաթիա 1։

Գրասենեակի հասցեն՝ Գալաթիոյ Մեծ Փողոց թիւ 1։